

Petroőeni, 1935. május 4. Harcot az igazsáért

Zsivölgységek Napló

Bankoknak, részvénytársaságoknak, egyéni vállalkozóknak, szövetkezeteknek, kaszinóknak éventén 500 Lei.
Kocka hirdetés 3 Lei c-2, Apróhirdetésnek szavanként 3 Lei. Vestagabb betűböl 6 Lei.

XII—évf. 16 szám.

Egy hónapra 15 Lei. Negyed évre 45.
Fél évre 90. Egy évre 180 Lei.

anya és gyermekéből egyesület, amely Ötletezés Mária királynő kezdeményezésére alakult meg annakidején, a zivóvilágban nem lőttötte be tizenháromadik évtől áldásos, a népességűgy terén kifejtett munkálkodása mind a dícséret megérdemelt. A Principale Mireca anya és csecsemőből egyesület célja ugyanis az újszülött gyermekek és anyák gondozása, amelyet az intézet teljesen díjtalanul végez és tesz ezáltal óriási szolgálatot az egész országban és így is a zivóvilágban is. Mária királynő jó szívével ennél szebb alkotást nem is elhatározta az országban, mint ezt az intézményt, amely a jövő generációja ügyét szolgálja és felő gondoskodik. Tízé háromévtől ezelőtt alakult meg a zivóvilágban a Principale Mireca kirendeltsége, amelynek hatalmas kiadásai kilencvenkilenc százalmanak mindíg a „Petrosani” bányá fedezte. Hogy mekkora értékes munkát fejtett ki a Principale Mireca ez alatt az idő alatt, azt legjobban bizonyítja az, hogy az intézet felállításá előtt a zivóvilágban a gyermekhalandóság 6% volt, most 13,4% után ez a hatalmas halálozási számla 0,60 százalékra esett. Az intézetnek legnagyobb segítségét kétségteletlenül a Petrosani bányá nyújtotta, amely előbb felépítette a Mireca hatalmas orvosi rendelőjét és ez minden alkalommal rendelkezésére áll az anyaság előt álló anyáknak és a szűlés után bízó állandó orvosi felügyelet alatt tartott gyermekek, akik ingyen orvosi szolgálynak, valamint orvosi szereknek és szűlésnek és előtől függetlenül a Mireca egyesület vezetőségének áldozatként halgye legtoább esetben ruhával is a lájáj az arza rászorolók. Az intézet fenntartása és a anya és csecsemőből egyesület klinikája a tizenháromévtől több mint harminc millió leu került a társulatnak, amelyhez hozzájön még a minden évben, karácsony alkalmával kiosztott több száz szegény gyermek felruházása is, valamint szeri se száma a természetben kiosztott élelmiszereknek és más egyéb segélyeknek, amely mind a Mireca egyesület kereténél jut el a szegények kezébe.

éget, amelyet a Principe Mircea
anya és csecsemőjűd egyedül
fejt ki itt a zsvölgyében, csak
dicserni lehet. Az egyedül
nőköje Bujoi loan vezérigazga-
tóné, aki minden alkalommal ki-
vezzi a zsvölgyet az áldozatokból
ha arról van szó, hogy a zsvölgy-
i szegény gyermekeknek segí-
sége sieszen. Az alelnök leendő
Timoc Tiberiu főigazgatójának
látja el, fardatásait szorgalom-
mal és odaadással, igen sokszor
személyesen keresi fel a beteg
családok és látja el őket ruha-
val és élelemmel. Múlt és ebben a
munkában egyformán oszloz a
közvetlen a Mircea egyedül (bőbi
hölgytálgaj, akik időt és fárda-
ságot nem kimélt dolgoznak
közben az anya és csecsemője-
delem érdekében és így megé-

demlik, hogy a nyilvánosság is tudomást szerezzen önzetlen és a köz érdekében végzett működésükről.

A Princípale Mircea Petrosen csoportja egyikebből az elmult napokban tartotta meg rendezésű közgyűlését Timoc Titov főigazgatóval előlekte mellett. A gyűlésen beszámoltak az egyesület elmult évi működéséről, amelyből kiderül, hogy a Princípale Mircea anya és gyermekvédő egyesület az elmult évben állandóan 575 szegény gyermeknek adott ingyen orvosi rendelést és összesen 4657 orvosi vizlet tartott az elmult esztendőben az orvosi rendelésben, míg a lakáson tartott orvosi vizitek száma 3972 volt és az egész évben majdnem

tél millió lej értékben osztott ki különböző segélyeket, illetve, ennélbe került az intézet elmúlt évi anyja és csecsemővédelem fenntartása. Az egyedül minden elkövetett az elmúlt évben is, hogy bevételét növelje és ennek alapjára koncertet, gyűjtést, előadást rendezett, amelyekből befolyt összegeket szintén az anyja és gyermekvédelem fejlesztésére fordították.

Becsültes, szép és díszes munka az, amit a Príncipe Mircea egyesület folytat és megérdemli, hogy annak mozgalmát minden jórzésű ember támogassa. A gyermekeinkért, a jövő generációért dolgozik a Mircea és Mária királynőnek jószágos anyai szívét hinti szerteszét, a legdrágább kincsért, a gyermekeinkért.

(M)

Az Erdélyi Kárpát Egyesület amelynek szilvói gyűlését ez-élt ötven évvel, 1885 április 19-án alakították meg, az elmúlt napokban tartotta meg rendes évi közgyűlését a Petroseni Munkáskaszinó könyvtár termében. A közgyűlést Timoc Tiberiu mérnök igazgató, mint az egyesület elnöke nyitotta meg. Az előző megnyitó után Örséi tudófi elövista az elmúlt évi közgyűlés jegyzőkönyvét, amelyet a jelenlévő egyhangulag tudomásul vettek. A titkári jelentést Henter főmérnök, mint az egyesület főtitkára olvosta fel, amelyben részletesen beszámolt az egyesület életében az elmúlt évben előfordult mozgalmakról. A titkári jelentésben a főtitkár arról is jelentést tett, hogy a kárpátgyűlés tulajdonában lévő menházban az elmúlt évben kevesebb volt a forgalom, mint az előző évben, ami valószínűleg azért következett be, mert a szilvói gyűlés a kiránduló helyek megszaporodott és kirándulni akarók tömegével megszokott a különböző helyeken. A titkári jelentés után az egyesület az egyesület tagjai által gyűjtött tárgyalta és annak a lezárását hirtőrtőzta el, az eddigieketőfőtefe tagjai helyett egyesítés 120 lete tagjait állapított meg a lete tagjai észtal minden

része, hogy az egytűletnek tagja legyen. Ezután az 1935 évi költségvetés tárgyalása következett, amelyet a görögülés szintén elfogadott. Utánna Dimitriu mernök, aelnök indítványozta, hogy a menházhoz vezető utakat két színű jelzőkkel kell ellátni, mivel így a tájékozódás könnyebb azok számára, akik kirándulni akarnak.

Ezzel kapcsolatosan Dr. Moga Petroseni város polgármestere bejelentette a közgyűlésnek, hogy az elmúlt évben megkezdett Parângi utat ebben az évben valószínűleg megépítik, amely szintén elő fogja mozdítani nemcsak az itteni kirándulók turiztikáját, hanem az idegenforgalmat is növelni fogja. Dr. Jiurchescu a helybeli gimnázium igazgatója a fiattal-
ság, szélesebb bevonásának

propagandáját indítványozza, amelyet követően előadások keretében kíván kiszélesíteni. Az indítványt a közgyűlés elfogadta és elhatározta, hogy az ismeretelőadásra felkéri az Astra kulturgyesületet. Turcu helybeli iskolai igazgató ugyanilyen szempontból szólalt fel és ő is annak a híve, hogy az egyesületnek nagyobb munkát kell kifejtenie a turistika érdekében.

A napirendi pontok lefolytatása után az egyesület elnöke rövid beszédben megköszönte a jelenlevők munkáját, amit az egyesület érdekében kifejtettek és felkérte a tagokat a turisztika propagálására, valamint az egyesület érdekében fokozottabb munkára. Ezzel a közgyűlés véget ért.

Az írásgörök sorsjátéka

1935 május 12-én lesz!!!

Egy sorjegy csak 50 lei. — Főnyeremény 250.000 lei!!!!

Küldjön be postai vagy okmánybélyeget 57 lei értékben a

BANCA ILIESCU S. A. CLUJ-hoz

és posta fordultával megkapja a sorsjegyet!!

Munkásmozgó műsora május 4 és 5 én

Ugrás a boldogságba

Szenzációs zenés vigjáték a főszerepekben Bársony Rózs, Félix Bresard, Fritz Schultzs és Halmay Tibor, valamennyien a magyar zenei élet híradói és népszerű előadások előtt.

Sport Napló

Beszámoló a husvétli kör-
mérkőzésekről

A Jiul sportklub a husvétli ünnepek alatt körmérkőzést rendezett amelyen sorserint a Szabkai kitűnő Zak, Parángul CFR, Jiul és a Simeriai CFR csapatai vettek részt. A nagyszabásúan igékező mérkőzéseken az első nap három ezer főnyi rekord közönség vett részt, akik biztosra vették, hogy a Jiul csapata lesz a husvétli torna győztese. Bulik betegsége miatt azonban a csapat nem állt fel rendes összetételében és így a számításba hiba csúszott mert az első nap a Jiul 3:0 félidőbeli vezetés után 4:3 kikapott a Zak-tól, a helybeli Parángul CFR pedig a Simeriai CFR csapatát győzte le 5:0, míg a

második nap a Zak-kal került össze, amely alkalommal csaknem egyenrangú ellenfele volt a szabkaiaknak s mindössze 3:1 arányban sikerült a Parángul felett győzni. A Jiul másnap a Simeriai CFR csapatával mérkőzött és 5:1-re verte a nem éppen barátságos légkörben játszó csapatot. Így a körmérkőzés eredménye a következő: 1. Zak, 2. Parángul CFR, 3. Jiul, 4. Simeriai CFR. Legtöbb gólt kapott a Simeriai CFR csapata amely a két meccsen 10 gólt szedett be és mindössze 1 adott. Ebből 5 a Parángultól, 5 pedig a Jiultól kapott. Legszebben játszott a Zak csapata, amely megérdemelten győzött.

Vasárnap, május 5-én TAC-JIUL „B” bajnoki mérkőzés lesz a Petroseni pályán

A Jiul bajnoksága egyébként már biztosra van, amennyiben pontokkal vezet a többi csapatok előtt. Ezt a győzelmet főleg az RGMT felett aratott minimális gólaránnyal megnyert mérkőzésnek, valamint az Ilsa Iugoji vereségének lehet tulajdonítani. Ezzel azonban még nem fejeződtek be a küzdelmek, mert igazán nem lenne valószínű szép, ha az utolsó két meccset elveszítené a Jiul, habár úgy a Tac, mint az Ilsa ko-

moly erőit képviselnék és a Jiul csapatának komolyan kell küzdeni, ha azt akarja, hogy veretlenül fejezze be a bajnoki fordulókat a Timisoarei rivális csapatok roppant házigazdájának a Jiul veretlensége miatt és főleg azért hogy a Jiul a sporthegemóniát elvegye tőnk. A hátralévő két bajnoki mérkőzés nem lesz könnyű dió és a Jiul alaposan fel kell készülnie erre a két fontos mérkőzésre ha nem akarja, hogy meglegelésben részesüljön.

Hova szaladtak be a nagy nyereemények?

Az emberek csoportosan állanak a sorsjegyárusítások előtt, Ólepa betűk hirdetik az eredményeket. Betűpünk a ciuji Iliescu Bankba. Lázás tevékenység, az érdeklődők körül kére adják az ajtót. Kérdésünkre megtudjuk, hogy a 117889 számú első sorozatu pótsorsjegyet az Iliescu Bank egyike klense egy vidéki családostatist kiskoru fia nyert EGY MILLIOT. A milliót a maga egészében megnyerte a 1/4 sorsjeggyel, minthogy a nyereemény osztalán. A negyed sorsjegyet apja, a gyerek születés napjára vette. Tervük a jövőre, Csákladi ház, a gyerekek tovább taníttatása.

Az 58303 II. sorozatu sorsjegyet postán rendelte az Iliescu Banktól egy dorohoi mesterember és a sorsjeggyel SZAZEZER LEIT nyert. Az Iliescu Bank úgy látszik nap-nap mellett tovább terjeszkedik és híre már tulment Erdélyen. A nyertő sikerült letérfonhoz hívni. Megvan lepve: a meghatottságtól csak dadogva beszél, a végén is a postakiszasszony tolmácsolta a beszédet.

KETTŐSZÁZÖTVENZER LEIT nyert a 298774 II. li sorozatu pótsorsjeggyel a ciuji Kereskedelmi Hitelintézet egyik torcadai és ugyanezen szám első sorozatával a ciuji Economia egyik satu mare i klense.

Barabás Lajos famunkás Ciujról az Iliescu Bankból vásá-

rolt 15461 számú sorsjeggyel ÖTVENEZER LEIT nyert. Kimegyünk hozzá. A Hegyalatti utcában lakik egy cipész családnál. Hitt keresete 300 Lei, abból tartja fenn magát és ebből lette félre a sorsjegye árárt is. Fiatalt 21 22 éves ember, se apja se anyja nem sokat tudunk tőlle kérdezni, mert siet a gyárba, de már is vesz egy újabb sorsjegyet és 10 drb. Kisebbségi Újságíró sorsjegyet.

Az Iliescu Bank eladásában a 127416 számú 3 ik sorozatu pótsorsjegyet ÖTVENEZER LEIT nyert. Tulajdonosa egy ciuji nyugdíjas, aki elmaradt nyugdíját bonokban kapta ki és ebből vásárolt egy negyed sorsjegyet és persze az egész 50.000 Lei kézhé kapta, lévén osztaléka a pótsorsjegyre eső nyeremény.

Igy osztik meg a szerencse ily jutnak vezető szerephez az erdélyi főeladástokat különbözően a Ciuji ILIESCU BANK és KE RESKEDELMi Hitelintézet

Foto Zeichner
Petroseni

A legújabb típusú fényképezőgépek raktára. A gépek könnyen kezelhetők és bárki elajánlhatja a fényképezést. Olcsó árak! Kifűnő márkák. Legjobb ajándék egy fényképező gép.

200 lei nem sokat jelent

A III. osztály huzása:

1935 Május 15

Ujlisa meg azonnal

sorsjegyét!

Deegy 200 leies osztálysors
jegy milliókat jelenthet!

AZ ERDÉLYI ÉS BÁNÁTI NÉPKISEBBSÉGI ÚJSÁGIRÓK SZERVEZETÉNEK

Részpénzsorsjátéka

Sorsjegyek mindenütt kaphatók

Egy sorsjegy csak 50 lei — Főnyeremény:

250.000 Lei

Központi sorsjegyiroda

BANCA ILIESCU S. A. CLUJ

str. Regina Maria No. 42 Postai csekk 40050

HUZÁS

1935 május 12-én

Huszonhét holdas parkot létesített a város
a Kálvária hegyen

Az a nagyszabású városfejlesztési akció, amelyet annakidején Dr. Romulus Micu jelenlegi megyei prefecusunk, volt polgármester indított meg és a mit jelenleg Dr. Moga Ionel, Petroseni város polgármester folytat, az elmúlt napokban újabb fordulóponthoz érkezett. A Piac térsz faltozásán és az utcák javításain, az új városház, és egy közegiskola megépítésének tervein kívül, egy rendes városi park létesítését határozta el a város, amely a város felett lévő Kálvária hegyen lesz és erre a célra a város egy 27 holdas területet ültetett be és került körül drótkerítéssel. Petroseninek ugyanis eddig két kicsi parkja volt, amely

azonban nem bizonyult elégségesnek a több mint tízezer lakosú város közönségének. Etlő függetlenül azonban a magassabban lévő Kálvária hegyen a levegő sokkal tisztább mint lent a városban és így pár év múlva kellemes park fog a szabadlevegőt szerető közönség rendelkezésére állani.

FIGYELEM!

Vegyen FERNA tűzálló edényt. Nem pereg le a zománcz.
Sticlária WEISZ
Petroseni

A Napló hírei

— Gyilkosság féltékenységből. Lupeniben egy Til József nevű lakatos borotválva átvágta Ardelean György nyakát, aki a nagy vérvesztés következtében meghalt. Til bevallotta, hogy tett féltékenységből követte el. A csendőrségben tett vallomásaiban elmondotta, hogy hat hónap óta viszonyt folytatott Bán Stefan Lupeni bányász feleségével és mivel egy idő óta az asszony elhidegült tőle, amiért Ardelean hiábátta és ezért követte el a gyilkosságot. Til a hatóság átadta a törvényszéknek.

— Bördíztetések a leg-szebb kivitelben, valamint mindenféle levélárak, pénzárak, óvek stb. művészet alkészítését olcsón vállalja: Oláh Baba Petroseni, állomás épület.

— Az Inyesmester ezer új receptje. Az Inyesmester 2 ezredévi előzől megjelent szak-könyve öröndetes meglepetés volt minden magyar háziaszony számára. Ez a hatalmas szakács könyv örösi páralan elterjedésre tett szert. Az Inyesmester új könyve méltó módon kapcsolódik a régihez, de önmagában is teljes utmutató a konyhaművészet területén. A gazdag könyvben külön említés érdemelnek a „Takaros konyha” az „Uzonna-vasora”, az „Ótörtei tea” és a „Hidig konyha” fejezetei, de fontos fejezet a „Diétások konyhája”. A vaskos kötet az Aihenaum kiadása, egészszázon kötésben ára mindössze 99 lej, minden könyverkeskedésben, vagy Lepadgeni Cluj kapható.

A grafológia csodája

Zsombok Zoltán, a rádióból is ismert író grafológus az egyén írása és egyéb adatai alapján a tanulmányi részére analíziseket készít, ha az alatti szelvényt kitöltve beküldi. Ez az akció nem üzleti jellegű, mert az író a ki-doigolás honoráriumát elengedi s csupán a hirdetés és a megvá-laszolás költségeire kér 25 lej bérlegösszeget. Minden olvasó jelenkezhet, akit pedig személyi ki-doigolások nem érdekelnek, az bárki másnak párosos írást és korának megjelölését küldheti be. A levelek így címzendők: Zsil-volgyi Napló szerkesztősége Petroseni „Grafológia”

Grafológiai utalvány

Név: _____
Cím: _____
Családi állapot _____
Testi hiba _____
Szül. év, hó, nap _____

— Gyermekjelmez-bál. A petroseni gör. kel. Nőegylet szombaton, május 4 én, délután 5 ó-rai kezdettel, a Tisztakaszinó ter-mében gyermekjelmezes mulatá-got rendez, amelynek egyik fő érdekessége, hogy a gyermekek báli ruhában fognak megjelenni. Beleptídi: Csatládjejú 100 lei. Fellépizésekkel köszönettel fogad a gör. kel. Nőegylet vezetősége. Gyermekek részére külön megje-
pételek.

— Az Iparisklub modern kuglipályájú május 10 én nyílik meg ünnepélyes keret között.

— Meghívó. A Petroseni-i és Járasi Ipartestület az alapsza-bályok 12 §-a értelmében 1935. évi május hó 5 én d. u. 3 órakor tartja XXXV-ik rendes évi köz-gyűlést, az Ipartestület helyisé-gében, mely határozatképtelenség esetében ugyancsak lenti helyisé-gben 1935 évi május hó 12 én d. u. 3 órakor meg tartatni a-midőn is a megjelent tagok szá-mára való tekintet nélkül két határo-zól.

1. A közgyűlés tárgyai:

1. Előnk jelentés az 1934 év-ről, a zárszámadások előterjesz-tése s a felmenyivény megadása.

2. Az ellenőrk jelentése.

3. Az 1935 évi költségvetés megállapítása.

4. Ipartestületi pénztárnak vá-lasztása.

5. Előjárásági tagok választá-sa: Petroseniből 14, Petria Loneard 2 rendes tag, valamint 3 ellenőr.

6. Esetleges indítványok.

Csak azok az indítványok vételnek tekintetbe, melyek a közgyűlés előtt 3 nappal lesznek az előnkséghez benyújtva. Kivételt az 1935 évi április hó 1 én megtartott előjárásági ülési határozat alapján.

MUNTEAN TEODOR
elnök
MOLNAR SÁNDOR
titkár.

P Á L Y Á Z A T

A Petroseni aut. orth. izra-elita hitközség egy második ritu-ális mészárszékére pályázatot hird-et. Pályázatok nyolc napon be-
tűlt stílusú címre küldendők: Dr. Schaffer Hermann, ügyvéd-hitközségi elnök.

Képviselet
Privátörökben
előnyben ismert Hölgyek és
Urak azonnali
biztos és állandó
jövendelehez juthatnak. Ajánla-tok I. B. Bucuresti, Brezoiu 9

Legjobb és legolcsóbb
husvétli italok

Nódy János

fűszer és vegyeskereske-désben kaphatók.

PETROSENI,
Piac tér.

Miniszteri rendeletek, a-melyek mindenkit érde-keinek

— A belügyminisztérium hivatalosan közli az összes ható-ságokkal, hogy tegyék meg a szükséges intézkedéseket arra nézve, hogy az ifjúság az előze-les katonai kiképzésben okvet-lenül jelenjenek meg és hasannak oda, hogy vasárnap és ünnepna-pokon a katonai előképzésekre kötelezettek a gyakorlatok meg-jelenjenek. A rendelet szerint szig-oruan tilos törvényes munkaszü-neti napokon munkába tartani az alkalmazottakat.

— A Pénzügyminiszte-rium közli: Felhivnak az özs-szes háztalajdonosok, hogy év május 15 ig egy nyilatkozatban okvetlenül jelentésk be az albér-
lőket is mivel ennek elmulasztása a törvény rendelkezései vonja maga után.

— A Munkaügyi-mi-niszte-rium körrendeletben közölle az érdekeltekkel, hogy a tanonctári munkaadók kötelesek engedélyt adni tanoncainak, hogy a ta-noncvizsgákra szánt próba mun-kákat elkészíthessék. Az így el-készített munkák közül a leg-szebb díjazva lesz és a tanonci-kolai múzeumban nyer elhelyezést.

— Ugyancsak a Munka-
ügyminisztérium rendeletet kül-dött az összes tanonciszkolai ha-tóságokhoz, amelyben közölle, hogy év június 30 ig minden tanonciszkolát végezni és inszervi-bellított tanonc köteles felzaba-dítani, valamint a tanonciszkolai bizonyítványt megszerezni, mert ezen határidőn túl a tanoncisko-lák nem adják ki a bizonyítvá-nyokat, amelyek egy éves kálora kedvezményt, biztonatnak a ta-nonciszkolai sikerrel végre ilfak-nak. A bizonyítványt megszerzé-séhez egy 5/4 cm. nagyágúfény-
kép szükséges, valamint egy 14 leles okmány és egy két leles repülő bélyeg.

A Munkásmozgó műsora Kedd szerda május 7 és 8

Az Asszonyok kegyence

Társadalmi dráma, melynek főszereplő C. Lombard, Clark Gable.

A női divatol domináló

különleges szövet, selyem és mosó-keime ujdonságaink árban és minőségben, választékban vezetnek

CHIC divatruhár Petroseni

EGY PILLANATRA!



Felhívom a n. é. közönség figyelmét, hogy ajándék tárgyakat, u. m. étkező, pohár, gyümölcs és tészta készletekben nagy választékom van és kérem, hogy raktáramat vételkötelezettség nélkül tekintse meg, hogy meggyőződjön olcsó áramról.

Sticlaia REIZ,
Petroseni.

Csuz
Köszvény
Rheuma
bántja?
dörzsölje be tagjait:
DIANA SOSBORSZESSZEL

FÉRFI FEHERNEMŰ,

nagy választékban
kapható, rendelésre és
horozt anyagból is,
garancia mellett

KEPPICH divatüzletében PETROSENI

Hölgyeim itt a tavasz!

Szeptől és májfoltkok
elleni krémek, kozmeti-
kal cikkeket, csak is a

KIGYÓ DROGÉRIÁBAN vásároljon.

Azonnali
készpénzkeresethez és
állandó biztos megél-
hetéshez juthat privát ve-
vők látogatásai. Ajánlatok,
I. B. Bucuresti, Brezoiu 9

Dr. Teo.

Str.

— A francia nemzet őszinte története. Charles Seignobos a francia történetírás büszkesége, párizsi egyetemi tanár. Nemzetközi nagy hírnévét jelenti, hogy az Encyclopaedia Britannica utolsó kiadásában ő írta meg Európa történetét. Charles Seignobos „A francia nemzet őszinte története”, a francia történetírásnak ez a gyorsan klasszikussá vált remekműve, tulajdonképpen a francia társadalom történetének keresztmetszete. Szemünk láttára fejlődik szerves lassúsággal Európa egyik legértékesebb nemzetével a francia, Seignobos tömör előadása végigkíséri az intézmények változásait a nemzet örök életében, megkezezi a mai eszmék, állapotok, hiedelmek, babonák ősi, sokszor történelmetlőti eredetét. Egyének helyett a nemzeti élet összefüggő folyamatoságát ábrázolja. Korrel korra követi a társadalmi osztályok sorsát, szerepváltozását és helyeszerjét; változó történelmi hivatásukat nagy tárgyilagossággal a belső életük bensősége ismeretével domborítja ki. Eszmévilágukat és gazdasági helyzetüket eszakiadatosan ismeri. Ez a könyv a társadalmi osztályok, szövetségek, kollektív évszázados kibontakozásáról, kölcsönhatásáról a nemzeti élet szerepéről szól: nemzeti történelem a szöveg és a leggyengébb értelemben. A magyar olvasó jól megismerheti belőle a franciák főként eltérő nagy tanulságos történelmeszméjét és egy nagy nemzet változatos és küdelmes életét. Világos, tömör, egyszerű, fanyar okos előadása Seignobos művét a klasszikus francia értekezés próza legkiválóbb alkotásai közé sorozza. Athenaeum 4.80 Pengő sorozatban jelent meg, nagy alakban, gyönyörű kiállításba egyezvénkönyvben és kapható minden könyvkereskedésben vagy Lepageál Cluj. Kérje az Athenaeum szennációk teljes jegyzékét.

— Karl Marx A tőke. A közgazdaságtan bírálat. Karl Marx alapvető közgazdasági műve magyar fordításban már évek óta nem volt kapható, most megjelent a mű első kötete, egy ahogy Friedrich Engels rendezte sajtó alá. Tartalmából kiemeljük Áru és pénz. A cseréfolymat. A pénz, vagy az áru forgalma. Az értékek mérőszöke. A forgalom eszközei. A pénz átalakulása tőkévé, stb. stb. „A tőke” I. kötet 83. Lei a Lepage könyvkereskedésben Cluj.

— Hans Dominik: A rika-

kancsírly új az ifjúsági könyvtérmelek egyik büszkesége. Az újságíró birodalmában indul meg a celekmeny és egy utasítja a rikkancsírly remek figuráját. A könyv számos kultúrnyelvén egyszerre jelenik meg. A magyar kiadás nagy alakban, majdnem albumszerűen Kelen Ferenc kitűnő fordításban, Sipos Béla remek egészoldalas rajzaival hatalmas kötetben és díszes kötésben az Athenaeum kiadásában 518 lei minden könyvkereskedésben, vagy Lepageál, Cluj. Kérje az ifjúsági újdonságok jegyzékét.

— Etherton — A Mount Everest átfeljárása. Tíz ezer méterrel magasabbra jutott fel az a hősréplőgép expedíció, amely tudományos célul a Himalája legmagasabb csúcsának légi feljárását tűzte ki, s amely bámulatos teljesítményével nemcsak a földrajztudomány gazdagította igen jelentős eredményekkel hanem a repülés történetében új korszakot nyitott. Az expedíció fő célja a Mount Everest és a csúcsai délre fekvő, soha ember nem járt terület térképezése volt, amellet meteorológiai és élettani megfigyeléseket kívántak tenni. Az előkészületek hosszú hónapjai kellettek ahhoz, hogy az expedíció elindulhasson, különleges repülőgépre s egyedülálló technikai felszerelésre volt szükség. De mindenekelőtt a tudomány szenvedélyének az a páratlan hősiessége kellett hozzá, amely nem ismer nélkülözést, nem retten meg kalandoktól, nem tartja vissza még a halálszedelem sem. A földrajzi felfedező expedíciók már a modern haladás eszközeit felhasználják, új korszaka kezdődött el a világ felfedezésének, a tudományos kutatás birodalmába bevonult a repülőgép. Ennek a korszaknak utolsó eseménye a Mount Everest expedíció, amely heroizmusában, életet kockáztató vállalkozásával a XX. század egyik legnagyseztűbb emberi cselekedete. Az expedíció világírú vezetőjének Ethertonnak a könyve ép ezért a szö igaz értelmében volt szennáció, amely az olvasót soha nem tapasztalt élményekkel s az emberi kitarítás példálán eredményeivel ismerteti meg. Az expedíció eszakiadatos erdelti légi feljárása szintén eseményei a modern fényképezésnek. Földrajzi társaság sorozatban jelent meg a kitűnő könyv rengeteg képpel gyönyörűen díszített és aranyozott egészvászonkötésben 240 lei minden könyvkereskedésben, vagy Lepageál Cluj. Kérje a földrajzi Társaság és a Franklin új kiadványainak jegyzékét.

Uzin Electrica S.P.A.

PETROȘENI — Anyagraktára:

tart mindennemű magas és alacsony feszültségű szerelési anyagokat. — Csillárak izzólámpák és főzőkészülékek.

a legutányosabb áron, valamint Standard, Philips és Nóna Rádiókban, és rádióalkatrészekben nagy raktára minden igényt kielégít. A Rádió osztály Petroșeni Bul. Regele Ferdinand, Marek házban van.

„AGRONOMUL - GAZDÁK”

Általános Biztosító Részvénytársaság

Alapító és biztonság alap 8.000.000 — Leien felül

Biztonsági alapok 1931 végén 57.774.880 Lei.

Erdékközösségekben a DUNA bási és a MAGDEBURGI

biztosítótársaságokkal valamint a Chrissoveloni Bankkal

Vállal legelőnyösebb tűz, élet, jeg, állat, betérés, baleset, szavatosság, üveg, autó szállítvány stb. biztosításokat kartellkiválti legelőnyösebb díjtételek mellett.

Ezenkívül köt olcsó díjtételek mellett rendelkezési előnyös alapon munkásbiztosításokat az egész zsilvölgyben. Zsilvölgyi képviselő Petroșeni. Joanovits ház.

Coloman BARABAS Rálmán

Kiváló a legsebb kivételben mindenféle festő és mázoló munkát, a legelőnyösebb napirában. — Művészeti kivétel minták a legsebb színekben. Festékkereskedésben az összes és szakmabavagó cikkek állandó nagy raktára.

festő és mázoló
PETROȘENI
Str. Regele Ferdinand.

L. Schaffer

PETROȘENI.

Rum, likőr és cognagyár. Borpincest, sör és szeszes italok nagyraktára.

BUCUREȘTI ETTEREM és KÁVÉHÁZ PETROȘENI

Külön konyha. Havi abonam, éllap szerint. Esténként zene. Előrangú italok. Figyelem kizsgálás.

— Lakodalmi és alkalmi csokrok, a legelőnyösebb árban, rendelésre azonnal készülnék. Bedenek, virágüzletben.

Tolsai Világiepa Színház Élet Délibáb, és az Ünnepek legjobb szímai kaphatók: Szabó István könyvkereskedésében, Petroșeni.

— „Dubarry grófnő titkos emlékiratai”. Dubarry asszony Pompadour márkj mellett a legérdekesebb nőalakja a rokokó-korszaknak. Mint „halhatatlan” elődje, Madame de Pompadour, ő is csak metresse volt a „nagyon szeretett” előnével kitüntetett XV. Lajos francia királynak, a Napkirálynak unokájának. Nagy nő volt, uralkodói képességeiről tett sokszor tanúbizonyságot. Bár rikkó szerelmi élete elsősorban felemelkedésének történetéhez tartozik, Európa államférfiai, de uralkodói is nagyon jól tudták, hogy az irigylet gyengén erotikus hatalmában turítja a „legkeresztényibb” királyt. Ezért izgatók minden vonatkozásban Dubarry grófnő titkos emlékirata. Az új könyv szennáció fehér papíron 314 lepen 99 lei minden könyvkereskedésben, vagy Lepageál Cluj. Kérje az új könyvek jegyzékét.

Megjelent és kapható

Molnár Sándor

új verseskönyve

Igaz Balladák

Megrendelhető lapunk kiadókiváltala utján.